



Prijava za zdravstveno osiguranje i pomoć u plaćanju troškova

Form Approved
OMB No. 0938-1213

➔ Prijavite se brže preko interneta na veb-stranici **HealthCare.gov**



Popunite ovaj obrazac da biste vidjeli za koju vrstu pokrića ispunjavate uslove

- Po cijeni pristupačan plan privatnog zdravstvenog osiguranja koji nudi sveobuhvatan plan zdravstvene zaštite kako biste i dalje bili zdravi.
 - Nova poreska subvencija (tzv. tax credit) koja vam može odmah pomoći da platite premiju za zdravstveno osiguranje.
 - Besplatno ili jeftino pokriće preko programa Medicaid ili Programa zdravstvenog osiguranja za djecu (tzv. CHIP).
- Možda ispunjavate uslove za besplatan ili jeftin program, čak iako zarađujete i do 98.400 dolara godišnje (za četvoročlanu porodicu).**



Ko može koristiti ovaj obrazac?

- Popunite ovaj obrazac da biste prijavili bilo koga u vašoj porodici.
- **Prijavite se čak i ako vi ili vaše dijete već imate zdravstveno osiguranje. Možda imate pravo na jeftinije ili besplatno pokriće.**
- Ako ste neudati/neoženjeni, možda ćete moći da popunite kraći obrazac. Pogledajte veb-stranicu HealthCare.gov.
- Mogu se prijaviti i porodice u kojima ima imigranata. Možete prijaviti dijete čak i ako vi ne ispunjavate uslove za osiguranje. Prijava za osiguranje neće uticati na vaš imigrantski status ili izgleda da dobijete stalni boravak, odnosno državljanstvo.
- Ako vam neko pomaže da popunite ovaj obrazac, možda ćete trebati da popunite Dodatak C.



Šta vam može trebati da biste se prijavili

- Brojevi socijalnog osiguranja (ili brojevi dokumenta za sve imigrante kojima treba osiguranje, a koji ispunjavaju uslove).
- Podaci o poslodavcu i primanjima za sve članove vaše porodice (npr. odrezak od plate, obrazac W-2 ili platna lista i poreska prijava).
- Broj polise postojećeg zdravstvenog osiguranja.
- Podaci o zdravstvenom osiguranju koje se nudi članovima vaše porodice na radnom mjestu.



Zašto tražimo ove podatke?

Mi tražimo podatke o prihodu i druge podatke da bismo vam mogli reći za koju vrstu pokrivenosti ispunjavate uslove i imate li pravo na pomoć u plaćanju istog. **Svi vaši podaci će biti povjerljivi i zaštićeni, u skladu sa zakonom.** Ukoliko želite pročitati Zakon o zaštiti podataka, možete pogledati veb-stranicu HealthCare.gov ili pročitati upute.



Šta će se zatim desiti?

Popunjen i potpisan obrazac pošaljite na adresu koja se nalazi na stranici 7. **Čak i ako nemate sve podatke koje smo tražili, svejedno možete potpisati i predati prijavu.** Mi ćemo vas kontaktirati u roku od 1-2 sedmice, a **možda će vas nazvati neko sa Tržišta zdravstvenog osiguranja ako nam bude trebalo još podataka.** Nakon što se obradi vaš zahtjev, pošto ćete dobiti pismo o tome za šta ispunjavate uslove. Ako ne dobijete odgovor, možete nazvati telefonsku službu Tržišta zdravstvenog osiguranja. Sâmo popunjavanje prijave ne znači da morate kupiti zdravstveno osiguranje.



Ako vam treba pomoć da popunite ovu prijavu

- **Preko interneta:** HealthCare.gov.
- **Na telefon:** Nazovite telefonsku službu za Tržište zdravstvenog osiguranja na broj **1-800-318-2596**. Gluhonijeme i druge osobe koje koriste samo poruke (tzv. TTY) trebaju nazvati broj telefona **1-855-889-4325**.
- **Lično:** Možda u vašem gradu postoje savjetnici koji vam mogu pomoći. Za dodatne informacije, pogledajte veb-stranicu HealthCare.gov ili nazovite telefonsku službu Tržišta zdravstvenog osiguranja na broj **1-800-318-2596**.
- **Ostali jezici:** Ako vam je potrebna pomoć na nekom drugom jeziku, a ne engleskom, nazovite broj telefona 1-800-318-2596 i recite telefonskom službeniku koji jezik govorite. Mi ćemo vam besplatno pomoći.

Imate pravo da ove informacije dobijete i u nekom drugom formatu. Takođe imate pravo da uložite žalbu ukoliko smatrate da je prema vama izvršena diskriminacija. Pogledajte stranicu www.cms.gov/about-cms/agency-information/aboutwebsite/cmsnondiscriminationnotice.html, ili nazovite Tržište osiguranja na broj telefona **1-800-38-2596**. Gluhe i nagluhe osobe trebaju nazvati broj telefona **1-855-889-4325**.



Molimo da popunite štampanim slovima koristeći isključivo crnu ili tamno plavu tintu .
Popunite kružice (○) ovako → ●.

KORAK 1: Recite nam nešto o sebi.

(Jedna odrasla osoba u porodici treba da bude kontakt osoba za vašu prijavu.)

1. Ime	Srednje ime	Prezime	Sufiks
<input type="text"/>			
2. Kućna adresa (Ostavite prazno ako je nemate.)			3. Broj stana
<input type="text"/>			<input type="text"/>
4. Grad	5. Savezna država	6. Poštanski broj	7. Okrug, županija ili opština
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
8. Adresa na koju stiže pošta (ako nije ista kao kućna adresa)			9. Broj stana
<input type="text"/>			<input type="text"/>
10. Grad	11. Savezna država	12. Poštanski broj	13. Okrug, županija ili opština
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
14. Broj telefona tokom dana		15. Broj telefona tokom večeri	
<input type="text"/>		<input type="text"/>	
16. Želite li da informacije o ovoj prijavi primete putem elektronske pošte (emaila)?..... ○ Da ○ Ne			
Email adresa: <input type="text"/>			
17. Kojim jezikom najradije govorite? Kojim jezikom najradije pišete?			
<input type="text"/>			

KORAK 2: Recite nam nešto o vašoj porodici.

Koga sve hoćete da stavite na ovu prijavu?

Popunite stranice Koraka 2 za svaku osobu u vašoj porodici i domaćinstvu, čak i ako ta osoba već ima zdravstveno osiguranje. Podaci iz ove prijave nam pomažu da obezbijedimo da svako dobije najbolje moguće pokrivenje. Iznos pomoći ili vrsta programa za koji ispunjavate uslove se temelje na broju članova vaše porodice i njihovim prihodima. Ako nekoga ne stavite na zahtjev, čak i kada taj neko ima osiguranje, to može uticati na vašu podobnost za osiguranje.

Za odrasle osobe kojima je potrebno osiguranje:

Navedite ove osobe čak i ako se oni sami ne prijavljuju za osiguranje:

- Supružnik
- Sinovi i kćerke mlađi od 21 godine koji sa njima žive, uključujući i pastorku
- Bilo koje drugo lice koje se nalazi na istoj federalnoj prijavi poreza na prihod (uključujući i djecu stariju od 21 godine ako se nalaze na poreskoj prijavi roditelja). Ne morate prijavljivati porez da bi dobili zdravstveno osiguranje.

Za djecu mlađu od 21 godine kojoj je potrebno osiguranje:

Navedite ove osobe čak i ako se oni sami ne prijavljuju za osiguranje:

- Roditelji (uključujući i maćehu ili očuha) sa kojima žive
- Braća i sestre sa kojima žive
- Sinovi i kćerke koji sa njima žive, uključujući i pastorku
- Bilo koje drugo lice koje je navedeno na istoj poreskoj prijavi. Ne morate prijavljivati porez da bi dobili zdravstveno osiguranje.

Popunite Korak 2 sa svako lice u vašoj porodici.

Počnite od sebe, a zatim dodajte druge odrasle osobe i djecu. Ako u vašoj porodici imate više od dva člana, trebate da fotokopirate stranice i priložite ih.

Za one članove porodice kojima nije potrebno osiguranje, ne morate navoditi imigracioni status niti broj socijalnog osiguranja (SSN). Svi vaši podaci će biti povjerljivi i zaštićeni, u skladu sa zakonom. Lične podatke ćemo koristiti isključivo da bismo provjerili ispunjavate li uslove za zdravstveno osiguranje.

? **TREBA VAM POMOĆ U VEZI S PRIJAVOM?** Posjetite našu veb-stranicu HealthCare.gov, ili nas nazovite na broj telefona **1-800-318-2596**. Ako vam je potrebna pomoć na nekom drugom jeziku, a ne engleskom, nazovite broj telefona **1-800-318-2596** i recite telefonskom službeniku koji jezik govorite. Mi ćemo vam besplatno pomoći. Gluhonijeme i druge osobe koje koriste samo poruke (tzv. TTY) trebaju nazvati broj telefona **1-855-889-4325**.

**KORAK 2: OSOBA 1 (Počnite od sebe.)**

Popunite Korak 2 za sebe, suprugu/partnera i djecu koja sa vama žive i sve druge osobe koje se nalaze na istoj federalnoj poreskoj prijavi prihoda ukoliko prijavljujete porez. Pogledajte stranicu 1 za više informacija o tome koga treba uvrstiti. Ako ne prijavljujete porez, ne zaboravite dodati članove porodice koji sa vama žive.

1. Ime Srednje ime Prezime Sufiks

2. Veza sa OSOBOM 1? 3. Da li ste u braku? Da Ne 4. Datum rođenja (mm/dd/gggg) / / 5. Pol Muški Ženski

6. Broj socijalnog osiguranja (SSN) --

★ Treba nam broj socijalnog osiguranja (SSN) ako hoćete zdravstveno osigurnje i ako imate SSN ili ga možete dobiti. Mi koristimo SSN da provjerimo prihod i druge podatke kako bismo utvrdili ko ima pravo na pomoć za plaćanje zdravstvenog osiguranja. Ako vam treba pomoć da izvadite SSN, pogledajte vebstranicu **socialsecurity.gov** ili nazovite Službu socijalnog osiguranja na broj telefona 1-800-772-1213. Za gluhe i nagluhe osobe, treba nazvati broj 1-800-325-0778.

7. Planirate li **IDUĆE GODINE** prijaviti federalni porez na prihod? *Možete se prijaviti za zdravstveno osiguranje čak i ako ne prijavljujete federalni porez na prihod.*

DA. Ako je odgovor da, odgovorite na pitanja a-c. **NE. Ako je odgovor ne**, pređite na pitanje c.

a. Da li ćete prijaviti porez zajedno sa suprugom? Da Ne

Ako je odgovor da, napišite ima suprugu:

b. Hoćete li na svojoj poreskoj prijavi prijaviti da nekoga izdržavate? Da Ne

Ako je odgovor da, napišite ime(na) onih koje izdržavate:

c. Hoćete li neko drugi na svojoj poreskoj prijavi prijaviti da vas izdržava? Da Ne

Ako je odgovor da, navedite ime te osobe:

U kakvoj ste vezi sa tom osobom?

8. Da li ste u drugom stanju? Da Ne a. **Ako je odgovor da**, koliko djece očekujete da će se roditi u ovoj trudnoći?

9. **Da li vam treba zdravstveno osiguranje?** *Čak i ako imate osiguranje, možda postoji program koji ima bolje pokriće ili manje troškove.*

DA. Ako je odgovor da, odgovorite na sva pitanja u nastavku. **NE. Ako je odgovor ne**, PREDITE na pitanja na stranici 3 koja se odnose na prihod. Ostavite ostatak ove stranice prazan.

10. Da li imate fizičko, mentalno ili emotivno oboljenje koje vas ograničava u vršenju određenih radnji (kao što su tuširanje, oblačenje, svakodnevne obaveze, itd.) ili živite u zdravstvenoj ustanovi ili staračkom domu? Da Ne

11. Da li ste **američki državljanin** ili **američki građanin**? Da Ne

12. Da li ste **naturalizovani državljanin** ili **državljanin po roditeljima**? *(Ovo obično znači da ste rođeni van Sjedinjenih Država.)*

DA. Ako je odgovor da, popunite a i b. **NE. Ako je odgovor ne**, pređite na pitanje 13.

a. Broj stranca:

b. Broj certifikata:

Nakon što odgovorite na a i b, PREDITE na pitanje 14

13. **Ako niste američki državljanin ili američki građanin**, da li imate odgovarajući imigracioni status? **DA. Unesite vrstu dokumenta i identifikacioni broj.** *Pogledajte upute.*

Vrsta imigracionog dokumenta

Vrsta statusa (nije obavezno)

Napišite svoje ime kao što je napisano na vašem imigracionom dokumentu.

Broj stranca ili broj I-94

Broj kartona ili broj pasoša

SEVIS ID ili datum isticanja (nije obavezno)

Ostalo (šifra kategorije ili zemlja izdavanja)

a. Da li živite u SAD-u od 1996. godine? Da Ne

b. Da li ste vi, vaš supružnik ili roditelj veteran ili aktivni u vojnoj službi u američkoj vojsci? Da Ne

14. Da li vam treba pomoć da platite račune za liječenje za prethodna tri mjeseca? Da Ne

15. Da li sa vama živi barem jedno dijete mlađe od 19 godina starosti i da li ste vi osoba koja brine o tom djetetu?

(Odgovorite sa „da“ ako vi ili vaš supružnik brine o tom djetetu.) Da Ne

16. Napišite imena i vezu sa svom djecom mlađom od 19 godina starosti koja žive sa vama u vašem domaćinstvu.

17. Da li ste redovan student? Da Ne

18. Da li ste bili u hraniteljskoj porodici sa 18 godina ili stariji od 18 godina? Da Ne

Nije obavezno:
(Popunite sve koji se odnose.)

19. **Rasa:** Bijelac Crnac ili Amerikanac afričkog porijekla Američki Indijanac ili Starosjedilac Aljaske Filipinac Japanac Koreanac Azijski Indijanac Kinez Vijetnamac Ostali Azijati Starosjedilac Havaja Guamac ili Čamoroac Samoanac Ostali narodi ostrva Pacifika Ostalo _____

? **TREBA VAM POMOĆ U VEZI S PRIJAVOM?** Posjetite našu veb-stranicu HealthCare.gov, ili nas nazovite na broj telefona **1-800-318-2596**. Ako vam je potrebna pomoć na nekom drugom jeziku, a ne engleskom, nazovite broj telefona **1-800-318-2596** i recite telefonskom službeniku koji jezik govorite. Mi ćemo vam besplatno pomoći. Gluhonijeme i druge osobe koje koriste samo poruke (tzv. TTY) trebaju nazvati broj telefona **1-855-889-4325**.

**KORAK 2: OSOBA 1 (nastavite o sebi.)****Podaci o trenutnom zaposlenju i prihodu**

- Zaposlen(a):** Ako ste trenutno zaposleni, recite nam nešto o vašem prihodu. Počnite od pitanja 21.
- Nezaposlen(a):** Pređite na pitanje 31.
- Privatnik (radite za sebe):** Pređite na pitanje 30.

Trenutni posao 1:

21. Ime poslodavca

a. Adresa poslodavca

b. Grad

c. Savezna država

d. Poštanski broj

22. Broj telefona poslodavca

23. Plata/napojnica (prije poreza)

 Na sat Sedmično Svake 2 sedmice

\$

 Dva puta mjesečno Mjesečno Godišnje

24. Prosječan broj radnih sati svake SEMICE

Trenutni posao 2: (Ako radite na više radnih mjesta i treba vam više prostora, dodajte još jedan list papira.)

25. Ime poslodavca

a. Adresa poslodavca

b. Grad

c. Savezna država

d. Poštanski broj

26. Broj telefona poslodavca

27. Plata/napojnica (prije poreza)

 Na sat Sedmično Svake 2 sedmice

\$

 Dva puta mjesečno Mjesečno Godišnje

28. Prosječan broj radnih sati svake SEMICE

29. U proteklih godinu dana, da li ste: Promijenili posao Prestali da radite Počeli da radite manji broj sati Ništa od navedenog**30. Ako ste privatnik, odgovorite na pitanja a i b:**

a. Vrsta posla:

b. Kolika će vam biti neto zarada (dobit nakon što podmirite sve troškove poslovanja) od ovog posla za ovaj mjesec? Pogledajte upute.

\$

31. **Ostali prihod koji ćete ostvariti ovog mjeseca:** Popunite sve koje primete i navedite iznos i koliko ga često primete. Popunite ovdje ako ništa od ovoga ne primete. **NAPOMENA:** Ne trebate nam prijaviti prihod za izdržavanje djeteta, naknadu za veterane, ili dopunski prihod od osiguranja (tzv. SSI). Novčana naknada za nezaposleno lice

\$

Koliko često?

 Alimentacija koju prima

\$

Koliko često?

 Penzija

\$

Koliko često?

 Neto od poljoprivrede/ribolova

\$

Koliko često?

 Socijalno osiguranje

\$

Koliko često?

 Neto od najma/honorara

\$

Koliko često?

 Penzioni fondovi

\$

Koliko često?

 Ostali prihod

\$

Koliko često?

Vrsta:

32. **Odbici:** Popunite sve koje imate i navedite iznos i koliko ih često plaćate. Ako plaćate određene troškove koji se mogu odbiti sa vaše federalne prijave poreza na prihod, to navedite jer vam može pomoći da vam troškovi zdravstvenog osiguranja budu malo niži. **NAPOMENA:** Ne biste trebali navesti izdržavanje djeteta koje vi plaćate, ili one troškove koje ste već uzeli u obzir kada ste dali odgovor o neto prihodu koji ostvarujete (pitanje 30b). Alimentacija koju plaća

\$

Koliko često?

 Ostali prihod

\$

Koliko često?

Vrsta:

 Kamata na kredit za školovanje

\$

Koliko često?

33. **Odgovorite na ovo pitanje ako se vaš prihod mijenja tokom godine,** na primjer ako na nekom radnom mjestu radite samo jedan dio godine ili ako primete beneficije samo u određenim mjesecima u godini. Ako ne očekujete promjene u vašem mjesečnom prihodu, pređite na sljedeću osobu. ➔Vaš ukupni prihod **ove godine**

\$

Vaš ukupni prihod **iduće godine** (ako mislite da će biti drugačiji)

\$

Hvala! To je sve što nam treba da znamo o vama.

TREBA VAM POMOĆ U VEZI S PRIJAVOM? Posjetite našu veb-stranicu HealthCare.gov, ili nas nazovite na broj telefona **1-800-318-2596**. Ako vam je potrebna pomoć na nekom drugom jeziku, a ne engleskom, nazovite broj telefona **1-800-318-2596** i recite telefonskom službeniku koji jezik govorite. Mi ćemo vam besplatno pomoći. Gluhonijeme i druge osobe koje koriste samo poruke (tzv. TTY) trebaju nazvati broj telefona **1-855-889-4325**.

**KORAK 2: OSOBA 2**

Napomena: Ako ovoj osobi nije potrebno zdravstveno osiguranje, samo odgovorite na pitanja 1-10 na ovoj stranici. Fotokopirajte stranice 4-5 ukoliko u vašem domaćinstvu ima više od 2 ljudi.

Popunite ovu stranicu za vašeg supružnika/partnera i djecu koja sa vama žive i sve druge osobe koje se nalaze na istoj federalnoj poreskoj prijavi prihoda ukoliko prijavljujete porez. Ako ne prijavljujete porez, ne zaboravite dodati članove porodice koji sa vama žive. Pogledajte stranicu 1 za više informacija o tome koga treba uvrstiti.

1. Ime Srednje ime Prezime Sufiks

2. Veza sa OSOBOM 1? Pogledajte upute. 3. Da li je OSOBA 2 udata/oženjena? 4. Datum rođenja (mm/dd/gggg) 5. Pol

6. Broj socijalnog osiguranja (SSN) To nam treba ako hoćete zdravstveno osiguranje za OSOBU 2 i ako OSOBA 2 ima SSN.

7. Da li OSOBA 2 živi na istoj adresi kao OSOBA 1? Da Ne

Ako ne, navedite adresu:

8. Da li OSOBA 2 planira IDUĆE GODINE prijaviti federalni porez na prihod? (Možete se prijaviti za zdravstveno osiguranje čak i ako OSOBA 2 ne prijavljuje federalni porez na prihod.)

DA. Ako je odgovor da, odgovorite na pitanja a-c. NE. Ako je odgovor ne, pređite na pitanje c. .

a. Da li će OSOBA 2 prijaviti porez zajedno sa supružnikom? Da Ne

Ako je odgovor da, napišite ima supružnika:

b. Hoćete li OSOBA 2 na svojoj poreskoj prijavi prijaviti da nekoga izdržava? Da Ne

Ako je odgovor da, napišite ime(na) onih koje izdržava:

c. Hoćete li neko drugi na svojoj poreskoj prijavi prijaviti da izdržava OSOBU 2? Da Ne

Ako je odgovor da, navedite ime te osobe:

U kakvoj je vezi OSOBA 2 sa tom osobom?

9. Da li je OSOBA 2 u drugom stanju? Da Ne a. Ako je odgovor da, koliko djece očekuje da će roditi u ovoj trudnoći?

10. Da li OSOBI 2 treba zdravstveno osiguranje? (Čak i ako OSOBA 2 ima osiguranje, možda postoji program koji ima bolje pokriće ili manje troškove.)

DA. Ako je odgovor da, odgovorite na sva pitanja u nastavku. NE. Ako je odgovor ne, PREDITE na pitanja na stranici 5 koja se odnose na prihod.

Ostavite ostatak ove stranice prazan.

11. Da li OSOBA 2 ima fizičko, mentalno ili emotivno oboljenje koje je ograničava u vršenju određenih radnji (kao što su tuširanje, oblačenje, svakodnevne obaveze, itd.) ili živi u zdravstvenoj ustanovi ili staračkom domu? Da Ne

12. Da li je OSOBA 2 američki državljanin ili američki građanin? Da Ne

13. Da li je OSOBA 2 naturalizovani državljanin ili državljanin po roditeljima? (Ovo obično znači da je rođen(a) van Sjedinjenih Država.)

DA. Ako je odgovor da, popunite a i b. NE. Ako je odgovor ne, pređite na pitanje 14.

a. Broj stranca

b. Broj certifikata

Nakon što odgovorite na a i b, PREDITE na pitanje 15.

14. Ako OSOBA 2 nije američki državljanin ili američki građanin, da li ima odgovarajući imigracioni status? DA. Unesite vrstu dokumenta i identifikacioni broj. Pogledajte upute.

Vrsta imigracionog dokumenta:

Vrsta statusa (nije obavezno):

Napišite ime OSOBE 2 kao što je napisano na njenom/njegovom imigracionom dokumentu.

Broj stranca ili broj I-94

Broj kartona ili broj pasoša

SEVIS ID ili datum isticanja (nije obavezno)

Ostalo (šifra kategorije ili zemlja izdavanja)

a. Da li OSOBA 2 živi u SAD-u od 1996. godine? Da Ne

b. Da li je OSOBA 2, supružnik OSOBE 2 ili roditelj OSOBE 2 veteran ili aktivan u vojnoj službi u američkoj vojsci? Da Ne

15. Da li OSOBI 2 treba pomoć da plati račune za liječenje za prethodna tri mjeseca? Da Ne

16. Da li sa OSOBOM 2 živi barem jedno dijete mlađe od 19 godina starosti i da li je OSOBA 2 osoba koja brine o tom djetetu?

(Odgovorite sa „da“ ako OSOBA 2 ili njen/njegov supružnik brine o tom djetetu.) Da Ne

17. Napišite imena i vezu sa svom djecom mlađom od 19 godina starosti koja žive sa OSOBOM 2 u njenom/njegovom domaćinstvu. (To mogu biti ista djeca koja su navedena na stranici 2.)

18. Da li je OSOBA 2 bila u hraniteljskoj porodici sa 18 godina ili kao starija od 18 godina? Da Ne

Odgovorite na ova pitanja ako OSOBA 2 ima 22 godine ili je mlađa od 22 godine starosti:

19. Da li je OSOBA 2 imala osiguranje preko posla, a da ga je izgubila u protekla 3 mjeseca? Da Ne

a. Ako je odgovor da, datum kada je osiguranje prestalo:

b. Razlog zašto je osiguranje prestalo:

20. Da li je OSOBA 2 redovan student? Da Ne

Nije obavezno:
(Popunite sve koji se odnose.)21. Rasa: Bijelac Crnac ili Amerikanac afričkog porijekla Američki Indijanac ili Starosjedilac Aljaske Filipinac Japanac Koreanac
Azijski Indijanac Kinez Vijetnamac Ostali Azijati Starosjedilac Havaja Guamac ili Čamoraoac Samoanac Ostali narodi ostrva Pacifika
Ostalo

TREBA VAM POMOĆ U VEZI S PRIJAVOM? Posjetite našu veb-stranicu HealthCare.gov, ili nas nazovite na broj telefona 1-800-318-2596. Ako vam je potrebna pomoć na nekom drugom jeziku, a ne engleskom, nazovite broj telefona 1-800-318-2596 i recite telefonskom službeniku koji jezik govorite. Mi ćemo vam besplatno pomoći. Gluhonijeme i druge osobe koje koriste samo poruke (tzv. TTY) trebaju nazvati broj telefona 1-855-889-4325.

**KORAK 2: OSOBA 2**

Recite nam nešto o prihodu koji ostvaruje OSOBA 2.

Popunite ovu stranicu čak i ako OSOBI 2 ne treba zdravstveno osiguranje.

Podaci o trenutnom zaposlenju i prihodu **Zaposlen(a):** Ako je OSOBA 2 trenutno zaposlena, recite nam nešto o njenom/njegovom prihodu. Počnite od pitanja 23. **Nezaposlen(a):** Pređite na pitanje 33. **Privatnik (radi za sebe):** Pređite na pitanje 32.**Trenutni posao 1:**

23. Ime poslodavca

a. Adresa poslodavca

b. Grad

c. Savezna država

d. Poštanski broj

24. Broj telefona poslodavca

25. Plata/napojnica (prije poreza)

\$

 Na sat Sedmično Svake 2 sedmice Dva puta mjesečno Mjesečno Godišnje

26. Prosječan broj radnih sati svake SEMMICE

Trenutni posao 2: (Ako OSOBA 2 radi na više radnih mjesta, dodajte novi list papira.)

27. Ime poslodavca

a. Adresa poslodavca

b. Grad

c. Savezna država

d. Poštanski broj

28. Broj telefona poslodavca

29. Plata/napojnica (prije poreza)

\$

 Na sat Sedmično Svake 2 sedmice Dva puta mjesečno Mjesečno Godišnje

30. Prosječan broj radnih sati svake SEMMICE

31. U proteklih godinu dana, da li je OSOBA 2: Promjenila posao Prestala raditi Počela raditi manji broj sati Ništa od navedenog**32. Ako je OSOBA 2 privatnik, odgovorite na sljedeća pitanja:**

a. Vrsta posla:

b. Kolika će biti neto zarada (dobit nakon što se podmire svi troškovi poslovanja) OSOBE 2 od ovog posla za ovaj mjesec? Pogledajte upute.

\$

33. **Ostali prihod koji će OSOBA 2 ostvariti ovog mjeseca:** Popunite sve koje OSOBA 2 prima i navedite iznos i koliko ga često prima. Popunite ovdje ako ništa od ovoga ne prima. **NAPOMENA:** Ne trebate nam prijaviti prihod za izdržavanje djeteta, naknadu za veterane, ili dopunski prihod od osiguranja (tzv. SSI). Novčana naknada za nezaposleno lice

\$

Koliko često?

 Alimentacija koju primete

\$

Koliko često?

 Penzija

\$

Koliko često?

 Neto od poljoprivrede/ribolova

\$

Koliko često?

 Socijalno osiguranje

\$

Koliko često?

 Neto od najma/honorara

\$

Koliko često?

 Penzioni fondovi

\$

Koliko često?

 Ostali prihod

\$

Koliko često?

Vrsta:

34. **Odbici:** Popunite sve koje OSOBA 2 ima i navedite iznos i koliko ga često plaća. Ako OSOBA 2 plaća određene troškove koji se mogu odbiti sa federalne prijave poreza na prihod, i to ovdje navedete, to vam može pomoći da joj/mu troškovi zdravstvenog osiguranja budu malo niži. **NAPOMENA:** Ne biste trebali navesti izdržavanje djeteta koje OSOBA 2 plaća, ili one troškove koji su već uzeti u obzir u odgovoru o neto prihodu koji ostvaruje (pitanje 30b). Alimony paid

\$

Koliko često?

 Ostali odbici

\$

Koliko često?

Vrsta:

 Student loan interest

\$

Koliko često?

35. **Odgovorite na ovo pitanje ako se prihod OSOBE 2 mijenja tokom godine,** na primjer ako na nekom radnom mjestu radi samo jedan dio godine ili ako prima beneficije samo u određenim mjesecima u godini. Ako se ne očekuju promjene u mjesečnom prihodu OSOBE 2, pređite na sljedeću osobu. ➔

Ukupan prihod OSOBE 2 za ovu godinu

\$

Ukupan prihod OSOBE 2 za iduću godinu

\$

Hvala! To je sve što nam treba da znamo o OSOBI 2.

TREBA VAM POMOĆ U VEZI S PRIJAVOM? Posjetite našu veb-stranicu [HealthCare.gov](https://www.healthcare.gov), ili nas nazovite na broj telefona **1-800-318-2596**. Ako vam je potrebna pomoć na nekom drugom jeziku, a ne engleskom, nazovite broj telefona **1-800-318-2596** i recite telefonskom službeniku koji jezik govorite. Mi ćemo vam besplatno pomoći. Gluhonijeme i druge osobe koje koriste samo poruke (tzv. TTY) trebaju nazvati broj telefona **1-855-889-4325**.

**KORAK 3: Član(ovi) porodice Američkog Indijanca ili Starosjedioca Aljaske**

1. Da li ste vi ili neko od vaše porodice Američki Indijanac ili Starosjedilac Aljaske?

- NE. Ako je odgovor ne, pređite na Korak 4. DA. Ako je odgovor da, pređite na Korak 4, ali popunite i Dodatak B i priložite ga uz prijavu.

KORAK 4: Zdravstveno osiguranje vaše porodice

1. Da li je vaša porodica prijavila porez i savnala iskorišteni avans za poreski kredit svake godine kada ste dobili poreski kredit?

 DA, poreski kredit je savnjen. Popunite kružić samo ukoliko SVE dolenađeno vrijedi u vašem slučaju:

- Iskoristili ste avansnu primjenu poreskog kredita (APTC) ranijih godina kako bi vam se umanjili troškovi pokrivenosti preko tržišta zdravstvenog osiguranja
- Osoba koja u vašoj porodici prijavljuje porez je svake od tih godina i prijavila porez na prihod.
- Poreski obveznik je uz poresku prijavu podnio i IRS obrazac 8962 ([healthcare.gov/help/reconciling-your-tax-credit/](https://www.healthcare.gov/help/reconciling-your-tax-credit/))

2. Da li je nekome ko je naveden na ovoj prijavi u proteklih 90 dana rečeno da ne ispunjava uslove za Medicaid ili za Program zdravstvenog osiguranja djece (CHIP)? (Ođaberite odgovor "da" samo ako ta osoba ne ispunjava uslove u svojoj saveznoj državi, a ne na tržištu zdravstvenog osiguranja.)

 Da Ne

Ko?

Datum:

Ili, da li je nekome čije ime se nalazi na ovom zahtjevu u posljednje četiri godine uskraćeno pravo na Medicaid ili CHIP zbog njihovog imigracionon statusa?

 Da Ne

Ko?

Da li se neko sa ove prijave, prijavio za zdravstveno osiguranje tokom otvorenog perioda kada se na Tržištu zdravstvenog osiguranja moglo prijaviti za osiguranje?

 Da Ne

Ko?

3. Da li neko na ovoj prijavi ima mogućnost da se osigura preko posla? Odgovorite sa da čak iako se osiguranje nudi preko nečijeg drugog radnog mjesta, kao na primjer od rođitelja ili supružnika, i čak iako oni ne prihvate to osiguranje.

- DA. Nastavite i onda popunite Dodatak A. Je li to plan za službenike koji rade za vladu savezne države? Da Ne
- NE.

4. Da li iko trenutno ima osiguranje?

- DA. Ako je odgovor da, nastavite sa pitanjem 6. NE. Ako je odgovor ne, pređite na Korak 5.

5. Podaci o postojećem zdravstvenom osiguranju. (Fotokopirajte ovu stranicu ako više od 2 osobe trenutno ima zdravstveno osiguranje.)

Napišite koju vrstu osiguranja imate, kao na primjer osiguranje preko poslodavca, COBRA, Medicaid, CHIP, Medicare, TRICARE, program zdravstvene zaštite preko Službe za vojne veterane, Mirovni korpus ili neko drugo. (Nemojte prijavljivati TRICARE ako imate direktnu njegu „Direct Care“ ili po službenoj dužnosti „Line of Duty“.)

Ime osobe koja je prijavljena za zdravstveno osiguranje

Vrsta pokrivenosti:

- Osiguranje preko poslodavca COBRA Medicaid CHIP Medicare TRICARE
- Program zdravstvene zaštite preko Službe za vojne veterane Mirovni korpus Ostalo

Ako je osiguranje preko poslodavca: (Trebate onda popuniti i Dodatak A.)

Ime osiguravajućeg društva

Polisa osiguranja/identifikacijski broj

Ako je neka druga vrsta osiguranja: Popunite ako se radi o osiguranju preko Tržišta zdravstvenog osiguranja.

Ime osiguravajućeg društva

Polisa osiguranja/identifikacijski broj

Da li je to plan sa ograničenim beneficijama, kao na primjer polisa osiguranja od nezgoda u školi? Da Ne

Ime osobe koja je prijavljena za zdravstveno osiguranje

Vrsta pokrivenosti:

- Osiguranje preko poslodavca COBRA Medicaid CHIP Medicare TRICARE
- Program zdravstvene zaštite preko Službe za vojne veterane Mirovni korpus Ostalo

Ako je osiguranje preko poslodavca: (Trebate onda popuniti i Dodatak A.)

Ime osiguravajućeg društva

Polisa osiguranja/identifikacijski broj

Ako je neka druga vrsta osiguranja: Popunite ako se radi o osiguranju preko Tržišta zdravstvenog osiguranja.

Ime osiguravajućeg društva

Polisa osiguranja/identifikacijski broj

Da li je to plan sa ograničenim beneficijama, kao na primjer polisa osiguranja od nezgoda u školi? Da Ne

TREBA VAM POMOĆ U VEZI S PRIJAVOM? Posjetite našu veb-stranicu [HealthCare.gov](https://www.healthcare.gov), ili nas nazovite na broj telefona **1-800-318-2596**. Ako vam je potrebna pomoć na nekom drugom jeziku, a ne engleskom, nazovite broj telefona **1-800-318-2596** i recite telefonskom službeniku koji jezik govorite. Mi ćemo vam besplatno pomoći. Gluhonijeme i druge osobe koje koriste samo poruke (tzv. TTY) trebaju nazvati broj telefona **1-855-889-4325**.



KORAK 5: Vaša saglasnost i potpis

1. Da li ste saglasni da dozvolite Tržištu zdravstvenog osiguranja da za sljedećih 5 godina

upotrijebi podatke o prihodu, uključujući i podatke sa poreskih prijava? Da Ne

Da bi ubuduće bilo lakše utvrditi ispunjavate li uslove da vam se pomogne da platite osiguranje, da li ste saglasni da dozvolite Tržištu zdravstvenog osiguranja da upotrijebi ažurirane podatke o prihodu, uključujući i podatke sa poreskih prijava? Tržište zdravstvenog osiguranja će vam poslati obavijest i omogućiti vam da napravite izmjene. Tržište zdravstvenog osiguranja će provjeriti da li i dalje ispunjavate uslove i možda će od vas tražiti da dokažete koliki vam je prihod da bi se utvrdilo da li i dalje ispunjavate uslove. Možete se odjaviti u bilo kom trenutku.

Ako je odgovor ne, automatski ažurirajte moje podatke za sljedeće:

- 4 godine 2 godine Nemojte koristiti podatke iz moje poreske prijave da biste utvrdili da li i dalje ispunjavam uslove za primanje pomoći za plaćanje osiguranja (ukoliko izaberete ovu opciju, to može uticati na mogućnost da vam se obnovi pomoć za plaćanje osiguranja.)
- 3 godine 1 godine

2. Da li je neko na ovoj prijavi za zdravstveno osiguranje zatvoren (u zatvoru ili pritvoru)? Da Ne

Ako je odgovor da, recite nam ime te osobe. Ime zatvorene osobe je:

Obilježite ovdje ako ta osoba čeka izricanje kazne.

Ukoliko neka osoba na ovoj prijavi ispunjava uslove da dobije Medicaid:

- Medicaid agenciji dajem pravo da u naše ime traži i primi novac od drugog zdravstvenog osiguranja, sudskih nagodbi ili trećih strana. Takođe Medicaid agenciji dajem pravo da traži i primi pomoć za zdravstveno osiguranje od supružnika ili roditelja.
- Da li roditelj djeteta koje se nalazi na ovoj prijavi živi van domaćinstva? Da Ne
- Ako je odgovor da, znam da ću morati da saradujem sa agencijom koja prikuplja pomoć za zdravstveno osiguranje od odsutnog roditelja. Ako smatram da će takva saradnja naškoditi mome djetetu, to mogu reći Medicaidu i možda neću morati da saradujem.
- Potpisujem ovu prijavu pod punom materijalnom i krivičnom odgovornošću, što znači da sam na sva pitanja na ovom obrascu tačno odgovorio/odgovorila najbolje što sam mogao/mogla. Znam da podliježem kaznenim zakonima federalne vlade ukoliko svjesno pružim lažne ili netačne informacije.
- Znam da Tržištu zdravstvenog osiguranja moram u roku od 30 dana prijaviti bilo kakve promjene u odnosu na ono što sam izjavio/izjavila na ovom obrascu. Mogu pogledati veb-stranicu HealthCare.gov ili nazvati broj telefona **1-800-318-2596** da prijavim bilo kakve promjene. Razumijem da ukoliko se informacije promijene, to može uticati na to da li ja i član(ovi) moga domaćinstva ispunjavam(o) uslove.
- Znam da po federalnim zakonima, nije dozvoljena diskriminacija po osnovu rase, boje kože, porijekla, pola, starosne dobi, seksualne orijentacije, polnog identiteta ili invaliditeta. Mogu uložiti žalbu zbog diskriminacije putem veb-stranice www.hhs.gov/ocr/office/file.
- Znam da će se podaci sa ovog obrasca upotrijebiti isključivo da bi se utvrdilo da li ispunjavam uslove za dobijanje zdravstvenog osiguranja, pomoći u plaćanju osiguranja (ako je zatražena), i u zakonitu svrhu Tržišta zdravstvenog osiguranja i programa kojima se pomaže oko plaćanja osiguranja.

Nama ovi podaci trebaju da bismo provjerili imate li pravo na pomoć u plaćanju zdravstvenog osiguranja ako odlučite da se prijavite. Mi ćemo provjeriti vaše odgovore koristeći informacije u našoj elektronskoj bazi podataka i u bazi podataka Poreske uprave (IRS), Socijalnog osiguranja (Social Security), Ministarstva za unutrašnju sigurnost (li) agencije za izvještavanje o potrošačima. Ako se informacije ne budu slagale, možemo od vas tražiti da nam dostavite dokaz.

Šta da radim ako mislim da su rezultati o tome da li ispunjavam uslove netačni?

Ako se ne slažete sa odlukom o tome za šta ispunjavate uslove, u mnogim slučajevima imate pravo žalbe. Molimo vas da pregledate obavijest o ispunjenju uslova koju ste primili da biste našli upute o tome kako svaki član vašeg domaćinstva koji se prijavio za osiguranje može uložiti žalbu, uključujući i informaciju o tome koji je rok za podnošenje žalbe. Ovo je ono što treba razmotriti prilikom podnošenja žalbe:

- Ukoliko to želite, neko drugo lice može u vaše ime podnijeti žalbu ili učestvovati u žalbi. Ta osoba može biti prijatelj, rođak, advokat ili neko drugo lice. Ili, vi sami možete zatražiti i učestvovati u podnošenju žalbe.
- Ako se budete žalili, možda ćete moći zadržati prava koja su vam dodijeljena, dok se ne donese odluka po žalbi.
- Ishod po žalbi može uticati na promjenu prava dodijeljenih drugim članovima vašeg domaćinstva.

Da biste uložili žalbu na rezultate vezano za ispunjenje uslova za Tržište zdravstvenog osiguranja, pogledajte veb-stranicu HealthCare.gov/marketplace-appeals/. Ili nazovite telefonsku službu Tržišta zdravstvenog osiguranja na broj **1-800-318-2596**. Gluhonijeme i druge osobe koje koriste samo poruke (tzv. TTY) trebaju nazvati broj telefona 1-855-889-4325. Isto tako vaš obrazac za žalbu ili pismo u kome tražite da uložite žalbu možete poslati poštom na adresu **Health Insurance Marketplace**, Dept. of Health and Human Services, 465 Industrial Blvd., London, KY 40750-0001. Možete se žaliti na sljedeće: neispunjenje uslova da dobijete zdravstveno osiguranje preko Tržišta zdravstvenog osiguranja, vremenski period za prijavu za osiguranje, poreske olakšice (tzv. tax credit), popust pri podjeli troškova (tzv. cost-sharing reductions), Medicaid i CHIP, ukoliko ste za isto odbijeni. Ako ispunjavate uslove da dobijete poreske olakšice (tzv. tax credit) ili popust pri podjeli troškova (tzv. cost-sharing reductions), možete se žaliti na iznos koji vam je dodijeljen. U zavisnosti od savezne države u kojoj živite, žalbu možete uložiti ili preko Tržišta zdravstvenog osiguranja ili preko Medicaida te savezne države ili agencije CHIP.

OSOBA 1 treba da potpiše ovu prijavu. Ako ste vi ovlašteni predstavnik, možete se ovdje potpisati ukoliko je OSOBA 1 potpisala Dodatak C.

Potpis

Datum potpisa (mm/dd/gggg)

--	--	--	--	--	--	--	--

Ako ovu prijavu popunjavate u periodu kada nije predviđeno uzimanje zdravstvenog osiguranja (između 1.11. i 15.12.), obavezno pregledajte Dodatak D („Pitanja o životnim promjenama“).

KORAK 6: Pošaljite popunjenu prijavu



Potpisanu prijavu pošaljite na adresu:
Health Insurance Marketplace
Dept. of Health and Human Services
465 Industrial Blvd.
London, KY 40750-0001



Ako hoćete da se prijavite za glasanje, možete popuniti obrazac za prijavu birača na veb-stranici www.eac.gov. www.eac.gov.

TREBA VAM POMOĆ U VEZI S PRIJAVOM? Posjetite našu veb-stranicu HealthCare.gov, ili nas nazovite na broj telefona **1-800-318-2596**. Ako vam je potrebna pomoć na nekom drugom jeziku, a ne engleskom, nazovite broj telefona **1-800-318-2596** i recite telefonskom službeniku koji jezik govorite. Mi ćemo vam besplatno pomoći. Gluhonijeme i druge osobe koje koriste samo poruke (tzv. TTY) trebaju nazvati broj telefona **1-855-889-4325**.

NE POPUNJAVATI. OVO NIJE APLIKACIJA.

Pomoć na stranom jeziku koji nije engleski

Ako Vi, ili neko kome Vi pomažete, imate pitanje o Tržištu zdravstvenog osiguranja, imate pravo na besplatnu pomoć i informacije na Vašem jeziku. Da biste dobili prevodioca, nazovite broj telefona **1-800-318-2596**.

Ovdje se nalazi spisak raspoloživih jezika i ova ista poruka na tim jezicima:

Español (Spanish)

Usted tiene el derecho a recibir ayuda e información en su idioma sin costo alguno. Para comunicarse con un intérprete en español relacionado con el Mercado de seguros médicos, llame al 1-800-318-2596.

中文 (Chinese)

你有權利免費用您的語言獲得幫助和資訊。要用中文與傳譯員探討健康保險市場，請致電 1-800-318-2596。

tiếng Việt (Vietnamese)

Quý vị có quyền nhận sự giúp đỡ và thông tin bằng ngôn ngữ của mình miễn phí. Để nói chuyện với một thông dịch viên bằng tiếng Việt về Thị Trường Bảo Hiểm Sức Khỏe, xin gọi số 1-800-318-2596.

한국어 (Korean)

귀하는 귀하의 언어로 도움과 정보를 무료로 받을 수 있는 권리가 있습니다. 한국어로 건강 보험 시장(Health Insurance Marketplace)에 대하여 통역사에게 이야기하려면, 1-800-318-2596 번으로 전화하십시오.

العربية (Arabic)

لك الحق في الحصول على المساعدة والمعلومات في اللغة الخاصة بك مجاناً. وللتحدث مع مترجم في اللغة العربية حول سوق التأمين الصحي، يرجى الاتصال على 1-800-318-2596.

Kreyòl (French Creole)

Ou gen tout dwa pou resevwa èd ak enfòmasyon nan lang ou pou gratis. Pou pale avèk yon entèpretè an Kreyòl konsènan Mache Asirans Medikal (Health Insurance Marketplace), rele 1-800-318-2596.

Tagalog (Tagalog)

Mayroon kang karapatan makakuha ng tulong at impormasyon sa iyong wika na walang gastos. Upang makipag-usap sa isang tagapagsalin sa Tagalog tungkol sa Health Insurance Marketplace, tumawag sa 1-800-318-2596.

Polski (Polish)

Każdy ma prawo uzyskać bezpłatnie pomoc i informacje we własnym języku. Aby porozmawiać z tłumaczem po polsku na temat Rynku Ubezpieczeń Zdrowotnych (Health, Insurance Marketplace), należy zadzwonić pod numer 1-800-318-2596.

REBA VAM POMOĆ U VEZI S PRIJAVOM? Posjetite našu veb-stranicu [HealthCare.gov](https://www.healthcare.gov), ili nas nazovite na broj telefona **1-800-318-2596**. Ako vam je potrebna pomoć na nekom drugom jeziku, a ne engleskom, nazovite broj telefona **1-800-318-2596** i recite telefonskom službeniku koji jezik govorite. Mi ćemo vam besplatno pomoći. Gluhonijeme i druge osobe koje koriste samo poruke (tzv. TTY) trebaju nazvati broj telefona **1-855-889-4325**.

Pomoć na stranom jeziku koji nije engleski (nastavak)

Русский (Russian)

Вы имеете право бесплатно получить помощь и информацию на родном языке. Чтобы поговорить с переводчиком на русском о платформе Health Insurance Marketplace (рынок медицинского страхования), позвоните по телефону 1-800-318-2596.

Français (French)

Vous avez le droit d'obtenir de l'aide et des renseignements dans votre langue sans aucun coût. Pour consulter un interprète en français quant au Marché d'assurance santé, composez le 1-800-318-2596.

Deutsch (German)

Sie haben das Recht, Hilfe und Informationen kostenlos in Ihrer eigenen Sprache in Anspruch zu nehmen. Um mit einem Dolmetscher für die deutsche Sprache über den „Health Insurance Marketplace“ zu sprechen, rufen Sie bitte diese Nummer an: 1-800-318-2596.

ગુજરાતી (Gujarati)

તમને વિના મૂલ્યે તમારી ભાષામાં મદદ અને માહિતી મેળવવાનો અધિકાર છે. આરોગ્ય વીમા વ્યાપારબજાર વિશે દુભાષિયા સાથે ગુજરાતીમાં વાતચીત કરવા, કોલ કરો 1-800-318-2596

Português (Portuguese)

Você tem o direito de obter ajuda e informação em seu idioma e sem nenhum custo adicional. Para falar com um intérprete de [Português] sobre o Mercado de Seguros de Saúde, ligue para 1-800-318-2596.

Italiano (Italian)

Se voi, o una persona che state aiutando volete chiarimenti mercato delle assicurazioni mediche (Health Insurance Marketplace), avete il diritto di ottenere assistenza e informazioni nella vostra lingua a titolo gratuito. Per parlare con un interprete potete chiamare il numero 1-800-318-2596

日本語 (Japanese)

ご自身か、もしくはサポートされている誰かがHealth Insurance Marketplaceに問い合わせたい場合は、日本語サポートと情報提供を無料で得る資格を有しています。1-800-318-2596までご連絡いただき、通訳とお話してください。



Dodatak A

Zdravstveno Osiguranje Preko Posla

Na ova pitanja **NE TREBATE** odgovoriti ako niko u vašem domaćinstvu nema pravo na zdravstveno osiguranje preko svog radnog mjesta, bez obzira da li je prihvatio osiguranje. Priložite kopiju ove stranice za svako radno mjesto na kome se nudi zdravstveno osiguranje.

Recite nam nešto o poslu na kome se nudi zdravstveno osiguranje.

Fotokopirajte ovu stranicu i odnesite je poslodavcu koji nudi osiguranje da vam pomogne da odgovorite na ova pitanja.

PODACI O UPOSLENIKU

1. Ime uposlenika (ime, srednje ime, prezime)	2. Socijalni broj uposlenika (SSN)
<input type="text"/>	<input type="text"/> - <input type="text"/> - <input type="text"/>

PODACI O POSLODAVCU

3. Poslodavac/naziv firme	
<input type="text"/>	
4. Identifikacioni broj poslodavca (EIN)	5. Broj telefona poslodavca
<input type="text"/> - <input type="text"/>	(<input type="text"/>) <input type="text"/> - <input type="text"/>

Sada, unesite podatke o licu ili odjelu zaduženom za beneficije uposlenika. Ukoliko nam budu trebale dodatne informacije, možda ćemo stupiti u vezu sa ovim licem.

6. Lice ili odjel koje možemo nazvati vezano za zdravstveno osiguranje uposlenika.		
<input type="text"/>		
7. Adresa poslodavca (Tržište zdravstvenog osiguranja će možda slati obavjesti na ovu adresu).		
<input type="text"/>		
8. Grad	9. Savezna država	10. Poštanski broj
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
11. Broj telefona (ako se razlikuje od gorenavedenog)	12. Email adresa	
(<input type="text"/>) <input type="text"/> - <input type="text"/>	<input type="text"/>	

13. Da li uposlenik trenutno ima pravo na osiguranje koje ovaj poslodavac nudi, ili će steći pravo u naredna 3 mjeseca?

DA (nastavite)

a. Ako uposlenik trenutno ne ispunjava uslove, uključujući i iz razloga što se nalazi na probnom radu, kada će uposlenik steći uslove da ima pravo na zdravstveno osiguranje (dan/mjesec/godina)

NE (POSLODAVAC: STANITE i vratite ovaj obrazac uposleniku.

UPOSLENIK: nastavite sa prijavom za osiguranje preko Tržišta zdravstvenog osiguranja.)

b. Da li poslodavac nudi plan zdravstvenog osiguranja koji pokriva supružnika i djecu ili osobe koje poslodavac izdržava?

DA. Ako je odgovor da, koga? Supružnika Djecu/osobe koje uposlenik izdržava **NE** (Pređite na pitanje broj 14.)

Navedite imena svih drugih lica koja žive u domaćinstvu sa uposlenikom, a koja imaju pravo na zdravstveno osiguranje preko ovog posla.

Ime

Ime

Ime

Nastavak na sljedećoj strani

NE POPUNJAVATI. OVO NIJE APLIKACIJA.

Dodatak B



Form Approved
OMB No. 0938-1191



Dodatak C

Pomoć pri popunjavanju ove prijave

Samo za savjetnike, navigatore, agente i posrednike certifikovane za popunjavanje prijava

Popunite ovaj dio ako ste vi savjetnik, navigator, agent ili posrednik certifikovan za popunjavanje prijava i popunjavate ovaj zahtjev u ime drugog lica.

1. Datum početka popunjavanja prijave (mm/dd/gggg)

2. Ime, srednje ime, prezime i sufiks

3. Naziv organizacije

4. Identifikacioni broj (ukoliko postoji)

5. Samo za agente/posrednike: NPN broj

Možete izabrati ovlaštenog predstavnika.

Možete osobi od povjerenja dati odobrenje da sa nama razgovara o ovoj prijavi, da vidi vaše podatke i da djeluje u vaše ime vezano za ovu prijavu, uključujući i da dobije informacije vezane za vašu prijavu i da istu potpiše u vaše ime. Ova osobe se zove „ovlašteni predstavnik“. Ako ikada budete htjeli da promijenite ili otkazete ovlaštenog predstavnika, kontaktirajte Tržište zdravstvenog osiguranja. Ako ste vi ovlašteni predstavnik nekoga ko je naveden na ovoj prijavi, podnesite dokaz uz prijavu.

1. Ime ovlaštenog predstavnika (ime, srednje ime, prezime)

2. Adresa

3. Broj stana

4. Grad

5. Savezna država

6. Poštanski broj

7. Broj telefona

8. Naziv organizacije

9. Identifikacioni broj (ukoliko postoji)

Svojim potpisom, dozvoljavate ovoj osobi da potpiše vašu prijavu, dobije zvanične informacije o ovoj prijavi, u vaše ime postupa po svim budućim pitanjima u vezi ove prijave.

10. Potpis OSOBE 1 navedene u ovoj prijavi

11. Datum potpisa (mm/dd/gggg)





Dodatak D

Pitanja o promjenama u životu

(Osim ove stranice, morate popuniti i ostatak prijave. Nemojte predati samo ovu stranicu.)

Ako je bilo koje lice koje se nalazi na ovoj prijavi doživjelo određene životne promjene u proteklih 60 dana, odgovorite na slijedeća pitanja. Određene životne promjene vam omogućavaju da odmah steknete pravo na osiguranje preko Tržišta zdravstvenog osiguranja. Preporučujemo da odgovorite i na ova pitanja ako se prijavljujete nakon što je završen godišnji otvoreni period prijave za osiguranje, a prije nego što je počeo period prijave za sljedeću godinu.

Ova pitanja nisu obavezna. Ako vam se životne okolnosti nisu promijenile, ne morate odgovoriti na ova pitanja. Za Medicaid i Program zdravstvenog osiguranja za djecu (tzv. CHIP) se možete prijaviti bilo kada tokom godine, čak iako vam se nisu promijenile životne okolnosti. Pripadnici plemena koja su priznata od strane državne vlade, kao i starosjedioci Aljaske se mogu prijaviti za osiguranje preko Tržišta zdravstvenog osiguranja bilo kada tokom godine

Recite nam nešto o promjenama u vašem domaćinstvu.

1. Da li je neko izgubio zdravstveno osiguranje u proteklih 60 dana ili očekuje da će izgubiti zdravstveno osiguranje u narednih 60 dana?

Imena	Datum kada je osiguranje prestalo ili će prestati (mm/dd/gggg)
<input type="checkbox"/> Obilježite ovdje ukoliko je do gubitka osiguranja došlo usljed neplaćanja premije.	<input type="text"/> / <input type="text"/> / <input type="text"/>

2. Da li je neko stupio u brak u proteklih 60 dana?

Imena	Datum (mm/dd/gggg)
	<input type="text"/> / <input type="text"/> / <input type="text"/>
a. Da li je ijedna osoba imala zdravstveno osiguranje u bilo kom trenutku u proteklih 60 dana?..... <input type="radio"/> Da <input type="radio"/> Ne	
Ako je odgovor da, navedite ime(na) u nastavku:	

3. Da li je neko pušten iz zatvora ili pritvora u proteklih 60 dana?

Imena	Datum (mm/dd/gggg)
	<input type="text"/> / <input type="text"/> / <input type="text"/>

4. Da je neko stekao potreban imigracioni status u proteklih 60 dana?

Imena	Datum (mm/dd/gggg)
	<input type="text"/> / <input type="text"/> / <input type="text"/>

5. Da li je neko usvojen, dat na usvajanje ili smješten u hraniteljsku porodicu u proteklih 60 dana?

Imena	Datum (mm/dd/gggg)
	<input type="text"/> / <input type="text"/> / <input type="text"/>

6. Da li je neko postao lice koje se izdržava zbog toga što se plaća izdržavanje djeteta ili uslijed sudskog naloga u proteklih 60 dana?

Imena	Datum (mm/dd/gggg)
	<input type="text"/> / <input type="text"/> / <input type="text"/>

7. Da li je neko promijenio primarno boravište u proteklih 60 dana?

Imena	Datum selidbe (mm/dd/gggg)
	<input type="text"/> / <input type="text"/> / <input type="text"/>
Koji Vam je bio poštanski broj na staroj adresi? <input type="radio"/> Popunite ovdje ako ste se doselili iz inostranstva ili sa neke američke teritorije	
<input type="text"/>	

a. Da li je ijedna osoba imala zdravstveno osiguranje u bilo kom trenutku u proteklih 60 dana?..... Da Ne

Ako je odgovor da, navedite ime(na) u nastavku:

Imena
<input type="text"/>